



ÉLECTION
2025
ELECTION



KIRKLAND

AVIS PUBLIC DU SCRUTIN

VILLE DE KIRKLAND

DATE DU SCRUTIN : 2 NOVEMBRE 2025

AVIS PUBLIC est, par la présente, donné aux électrices et aux électeurs inscrits sur la liste électorale municipale, qu'un scrutin sera tenu le dimanche 2 novembre 2025 afin de combler les postes suivants :

1. Les candidats à cette élection pour les postes ci-après mentionnés sont :

Poste de conseiller – District 2 Holleuffer

- **Carl Baillargeon**
50, rue Théorêt, Kirkland, H9J 4A3
- **Luciano Piciacchia**
9, rue Audubon, Kirkland, H9J 3Y6
- **Jean-Marc Roberge**
32, rue Discepola, Kirkland, H9J 3Z9

Poste de conseillère ou conseiller – District 5 Lacey Green Est

- **Stephen Bouchard**
93, rue Argyle, Kirkland, H9H 3N6
- **Fariba Salehi**
7, rue Cherry-Lane, Kirkland, H9H 3G5

Poste de conseiller – District 6 Canvin

- **Michael Gaudin**
49, rue des Mohawks, Kirkland, H9H 3S9
- **Lucien Pigeon**
16876, boul. Hymus, Kirkland, H9H 3L3
- **Costa Zergiotis**
17 place Baron, Kirkland, H9J 3E9

Poste de conseillère ou conseiller – District 7 Saint-Charles

- **David Bisson**
17, rue Viger, Kirkland, H9J 2E6
- **Nicholas Filipchuk**
119, rue Terry-Fox, Kirkland, H9H 4N1
- **Lise Goodine**
12, rue Allancroft, Kirkland, H9J 2G9
- **Andrea Katz**
17086, ch. Sainte-Marie, Kirkland, H9J 1M4
- **Egidio Perugini**
31, rue Gervais, Kirkland, H9H 4Z9

2. Le maire ainsi que les conseillers municipaux pour les districts 1 Timberlea, 3 Brunswick, 4 Lacey Green Ouest et 8 Summerhill ont été élus par acclamation :

Poste de maire - Tous les districts

- **Michel Gibson (élu par acclamation)**
119, rue Houde, Kirkland, H9J 3A8

Poste de conseiller – District 1 Timberlea

- **Mike Brown (élu par acclamation)**
111, rue Meaney, Kirkland, H9J 3B9

Poste de conseillère – District 3 Brunswick

- **Nancy Kokinasidis (élue par acclamation)**
80, rue Houde, Kirkland, H9J 2T5

PUBLIC NOTICE OF THE POLL

TOWN OF KIRKLAND

POLLING DAY: NOVEMBER 2, 2025

PUBLIC NOTICE is hereby given to electors entered on the municipal list of electors, that a poll will be held on Sunday, November 2, 2025, in order to fill the following positions :

1. The candidates for the positions listed below are :

Office of Councillor – District 2 Holleuffer

- **Carl Baillargeon**
50 Théorêt Street, Kirkland, H9J 4A3
- **Luciano Piciacchia**
9 Audubon Street, Kirkland, H9J 3Y6
- **Jean-Marc Roberge**
32 Discepola Street, Kirkland, H9J 3Z9

Office of Councillor – District 5 Lacey Green East

- **Stephen Bouchard**
93 Argyle Street, Kirkland, H9H 3N6
- **Fariba Salehi**
7 Cherry-Lane Street, Kirkland, H9H 3G5

Office of Councillor – District 6 Canvin

- **Michael Gaudin**
49, rue des Mohawks, Kirkland, H9H 3S9
- **Lucien Pigeon**
16876 Hymus Blvd., Kirkland, H9H 3L3
- **Costa Zergiotis**
17 place Baron, Kirkland, H9J 3E9

Office of Councillor – District 7 Saint-Charles

- **David Bisson**
17 Viger Street, Kirkland, H9J 2E6
- **Nicholas Filipchuk**
119 Terry-Fox Street, Kirkland, H9H 4N1
- **Lise Goodine**
12 Allancroft Street, Kirkland, H9J 2G9
- **Andrea Katz**
17086 ch. Sainte-Marie, Kirkland, H9J 1M4
- **Egidio Perugini**
31 Gervais Street, Kirkland, H9H 4Z9

2. The Mayor and Councillors for Districts 1 Timberlea, 3 Brunswick, 4 Lacey Green West and 8 Summerhill were elected by acclamation:

Office of Mayor - All districts

- **Michel Gibson (elected by acclamation)**
119 Houde Street, Kirkland, H9J 3A8

Office of Councillor – District 1 Timberlea

- **Mike Brown (elected by acclamation)**
111 Meaney Street, Kirkland, H9J 3B9

Office of Councillor – District 3 Brunswick

- **Nancy Kokinasidis**
80 Houde Street, Kirkland, H9J 2T5

Poste de conseiller – District 4 Lacey Green Ouest

- **Domenico Zito (élu par acclamation)**
23, rue Daudelin, Kirkland, H9J 1L7

Poste de conseillère – District 8 Summerhill

- **Karen Cliffe (élue par acclamation)**
26, rue Van Every, Kirkland, H9J 2P5

3. Vous pourrez exercer votre droit de vote en vous présentant au bureau de vote qui vous sera assigné, aux dates, heures, lieux et en vertu des sections de vote suivants :

Jours de vote par anticipation :

Dimanche 26 octobre 2025, entre 12h et 20h

- **Districts 2, 5, 6 et 7**
Complexe sportif – Gymnase (Rez-de-chaussée)
16950, boul. Hymus, Kirkland, H9H 3W7

Jour du scrutin :

Dimanche 2 novembre 2025, entre 10h et 20h

IMPORTANT : Changement d'heure lié à l'heure d'été/hiver.

- **District 2**
Margaret Manson Elementary School – Gymnase
18750, boul. Elkas, Kirkland, H9J 4C1
- **District 5**
Chalet Ecclestone
130, rue Argyle, Kirkland, H9H 3J1
- **District 6**
Complexe sportif – Gymnase (Rez-de-chaussée)
16950, boul. Hymus, Kirkland, H9H 3W7
- **District 7**
Complexe sportif – Gymnase (Rez-de-chaussée)
16950, boul. Hymus, Kirkland, H9H 3W7

4. **Jour de vote itinérant :**

Vendredi, le 24 octobre, 2025, entre 10h et 18h.

Vous êtes admissible au vote itinérant si vous vous trouvez dans l'une des situations suivantes :

- Vous êtes domicilié(e) ou hébergé(e) dans un centre hospitalier, un CHSLD, un centre de réadaptation ou une résidence privée pour aînés inscrite au registre constitué en vertu de la *Loi sur les services de santé et les services sociaux* (chapitre S-4.2) ou dans un centre hospitalier ou un centre d'accueil au sens de la *Loi sur les services de santé et les services sociaux pour les autochtones cris* (chapitre S-5);
- Vous êtes domicilié(e) dans la municipalité, mais incapable de vous déplacer pour des raisons de santé ou vous êtes une proche aidante ou un proche aidant domicilié à la même adresse qu'une telle personne;

Pour participer au Vote itinérant, vous devez faire une demande verbale ou écrite en communiquant avec le Président d'élection **au plus tard le mardi 21 octobre 2025 à 16h30.**

Office of Councillor – District 4 Lacey Green West

- **Domenico Zito (elected by acclamation)**
23 Daudelin Street, Kirkland, H9J 1L7

Office of Councillor – District 8 Summerhill

- **Karen Cliffe (elected by acclamation)**
26 Van Every Street, Kirkland, H9J 2P5

3. You may exercise your voting right by presenting yourself to your assigned polling station on the dates, times, locations, and under the following polling subdivisions :

Advance poll days:

Sunday, October 26, 2025, between noon and 8:00 p.m.

- **Districts 2, 5, 6 and 7**
Sports Complex – Gymnasium (1st floor)
16950 Hymus Blvd., Kirkland, H9H 3W7

Polling day:

Sunday, November 2, 2025, between 10:00 a.m. and 8:00 p.m.

IMPORTANT: Daylight saving time change

- **District 2**
Margaret Manson Elementary School – Gymnasium
18750 Elkas Blvd., Kirkland, H9J 4C1
- **District 5**
Ecclestone Chalet
130 Argyle Street, Kirkland, H9H 3J1
- **District 6**
Sports Complex – Gymnasium (1st floor)
16950 Hymus Blvd., Kirkland, H9H 3W7
- **District 7**
Sports Complex – Gymnasium (1st floor)
16950 Hymus Blvd., Kirkland, H9H 3W7

4. **Mobile Poll day:**

Friday, October 24, 2025, between 10:00 a.m. and 6:00 p.m.

You are eligible for mobile voting if you are in one of the following situations :

- You are domiciled or lodged in a hospital center, a CHSLD, a rehabilitation center or a private seniors' residence listed in the register established under the *Act respecting health services and social services* (chapter S-4.2) or in a hospital center or a reception center within the meaning of the *Act respecting health services and social services for Cree Native persons* (chapter S-5);
- You are domiciled in the municipality, but unable to move about for health reasons or you are a caregiver domiciled at the same address as such a person;

To register for Mobile Poll, you must make a verbal or written request by contacting the Returning Officer **no later than at 4:30 p.m. on Tuesday, October 21, 2025.**



ÉLECTION
2025
ELECTION



KIRKLAND

5. Vous pouvez assister au recensement des votes qui sera effectué le dimanche 2 novembre à partir de 21h à l'Hôtel de Ville au 17200, boulevard Hymus, Kirkland, H9J 3Y8 et sur le site Internet de la Ville de Kirkland au www.ville.kirkland.qc.ca, les places étant limitées ;

6. Vous pouvez joindre le président d'élection à l'adresse et au numéro de téléphone suivant :

Bureau du Président d'élection
Hôtel de Ville de Kirkland
17200, boulevard Hymus
Kirkland (QC) H9J 3Y8
514-694-4100 poste 3114

DONNÉ à Kirkland, le 6ème jour d'octobre 2025

5. You may attend the addition of the votes, which will be held on Sunday, November 2, 2025, starting at 9:00 p.m. at the Town Hall, 17200 Hymus Boulevard, Kirkland, H9J 3Y8 and on the Town of Kirkland's Website at www.ville.kirkland.qc.ca, places being limited;

6. The Returning Officer can be reached at the following address and telephone number:

Office of the Returning Officer
Town Hall of Kirkland
17200 Hymus boulevard
Kirkland (QC) H9J 3Y8
514-694-4100 Ext. 3114

GIVEN at Kirkland, this 6th day of October 2025

Guy Maginzi
Président d'élection / Returning Officer